FIFTH CENSUS OF CANADA, 1911.

188 — 34

SCHEDULE / TABLEAU No. 1. POPULATION BY NAME, PERSONAL DESCRIPTION, ETC. / POPULATION NOM, RENSEIGNEMENTS PERSONNELS, ETC.

CINQUIÈME R… DU CANA…

Province Ontario — District No. 108 Perry Sound — S. District No. 14 — Enumeration District / District du recenseur — No. — in / dans — Depot Harbor (City, town, village, township or parish. / Cité, ville, village, canton ou paroisse.)

Page 11 — 2701

Nominal return of living persons by / Dénombrement des vivants par John Grady — Enumerator. / Recenseur.

NUMBERS IN THE ORDER OF VISITATION. / NUMÉROS DANS L'ORDRE DES VISITES		RESIDENCE AND PERSONAL DESCRIPTION. / RÉSIDENCE ET RENSEIGNEMENTS PERSONNELS							CITIZENSHIP, NATIONALITY AND RELIGION. / CITOYENNETÉ, NATIONALITÉ ET RELIGION.						PROFESSION, OCCUPATION, TRADE OR MEANS OF LIVING. / PROFESSION, EMPLOI, MÉTIER OU MOYEN D'EXISTENCE.				WAGE-EARNERS. / EMPLOYÉS.							INSURANCE HELD AT DATE. / ASSURANCE EN VIGUEUR A DATE.			EDUCATION AND LANGUAGES OF EACH PERSON FIVE YEARS OF AGE AND OVER. / INSTRUCTION ET LANGUES DE CHAQUE PERSONNE DE CINQ ANS ET PLUS.					INFIRMITIES. / INFIRMITÉS	
Dwelling Houses. / Maisons habitées	Family (or private) in the order of visitation. / Familles (ou ménages particuliers) dans l'ordre des visites	Name of each person in family, household or institution. / Nom de chaque personne dans la famille, le ménage ou l'institution.	Place of habitation. (Town, village or parish, city, town or village. Ward or municipality and 1st or collector's number if in township or parish. Street and house number if in city, town or village. Or other description.) / Lieu de domicile. (Canton ou paroisse, cité, ville ou village. Quartier ou municipalité et 1er ou No. de cadastre pour le canton ou la municipalité. Rue et No. de la maison pour la ville, la cité ou le village. Ou autres détails.)	Sex. / Sexe.	Relationship to head of family or household. / Parenté avec le chef de la famille ou du ménage.	Whether married, single, widowed or divorced. / Célibataire, marié (mariée), veuf (veuve) ou divorcé (divorcée)	Month of birth. / Mois de naissance.	Year of birth. / Année de naissance.	Age at last birthday. / Age au dernier anniversaire.	Country or place of birth. / Pays ou lieu de naissance.	Year of immigration to Canada. / Année de l'immigration au Canada.	Year of naturalization. / Année de la naturalisation.	Racial or tribal origin. / Origine ou tribu.	Nationality. / Nationalité.	Religion. / Religion.	Chief occupation or trade. / Genre principal ou métier.	Employment other than chief occupation or trade, if any. / Emploi supplémentaire autre que le principal genre d'occupation ou métier, s'il y en a.	Employer. / Patron.	Employee. / Employé.	Working on own account. / Travaillant à son compte.	State where person is employed. (Mines, factories, logging camps, etc.) / Mentionner ici le genre d'établissement où la personne travaille. (Mines, manufactures, chantiers, etc.)	Number employed in this establishment. / Nombre de personnes employées dans cet établissement.	Number of employees in establishment who can read. / Nombre d'employés de l'établissement qui savent lire.	Number of employees in establishment who cannot read. / Nombre d'employés de l'établissement qui ne savent pas lire.	Hours of work per week at principal occupation. / Heures de travail par semaine à l'occupation principale.	Hours of work per day at principal occupation. / Heures de travail par jour à l'occupation principale.	Total earnings in 1910 from principal occupation or trade. / Total des gains en 1910 provenant du principal genre d'occupation ou métier.	Total earnings in 1910 from other than chief occupation or trade. / Total des gains en 1910 provenant d'autres genres d'occupation que le principal ou d'autres métiers.	Days not employed (sickness, etc.) during year. / Jours de non-emploi (maladie, etc.) pendant l'année.	Life. / Vie.	Against accidents. / Contre accidents.	Cost of insurance for one year. / Coût de l'assurance pour une année.	Months at school in 1910. / Mois de fréquentation scolaire en 1910.	Can read. / Sait lire.	Can write. / Sait écrire.	Language commonly spoken. / Langue communément parlée.	Can speak English or French. (If not, specify other language.) / Sait parler français ou anglais. (Sinon, indiquer la langue.)	Blind. / Aveugle.	Deaf-mute. / Sourd-muet.	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39
1		Watson Florence	Depot Harbor	F	Daughter	S	Dec	1896	14	England	1910		England	Canadian	Baptist	None		ng											50		$1.04	Yes	Yes	E			
2		" Lillian	" "	F	Daughter	S	Aug	1898	12	England	1910		England	Canadian	Baptist	None		ng											50		1.04	Yes	Yes	E			
3		" May	" "	F	Daughter	S	May	1901	10	England	1910		England	Canadian	Baptist	None		ng											50		1.04	Yes	Yes	E			
4		" Hilda	" "	F	Daughter	S	April	1904	7	England	1910		England	Canadian	Baptist			ng											50		1.04	Yes	Yes	E			
5	86 88	Butt Albin John	" "	M	Head	M	Sept	1869	60	England	1872		England	Canadian	Anglican	Agent	11-4-00	Yes			Railroad	52		70	1500				1,000		124.00	Yes	Yes	E			
6		" Estelle	" "	F	Wife	M	June	1865	45	C			British	Canadian	Anglican	None		ng														Yes	Yes	E			
7		" Frances	" "	F	Daughter	S	May	1897	22	USA	1899		English	Canadian	Presbyterian	Stenographer	11-2-08	Yes			Railroad Office	52		60	420							Yes	Yes	E			
8	87 89	Brown Thomas	" "	M	Head	M	June	1864	37	O			England	Canadian	Methodist	Road Master	11-3-03	Yes			Railroad	52		70	1260				1,000		23.00	Yes	Yes	E			
9		" Elizabeth	" "	F	Wife	M	June	1874	34	O			England	Canadian	Methodist	None		ng														Yes	Yes	E			
10		" Cecil	" "	M	Son	S	Sept	1903	6	O			England	Canadian	Methodist			ng														9 Yes	Yes	E			
11		" Cecil	" "	M	Son	S	April	1901	4	O			England	Canadian	Methodist			ng														Yes	Yes	E			
12		" Florence	" "	F	Daughter	S	June	1900	4	O			England	Canadian	Methodist			ng														Yes	Yes	E			
13	88 90	Clare Charles	" "	M	Head	M	June	1877	33	USA	1896	Na	England	Canadian	Presbyterian	Engineer	11-5-01	Yes			Railroad	40		70	1000				6.500		108.00	Yes	Yes	E			
14		" Ethel	" "	F	Wife	M	Nov	1881	27	O			England	Canadian	Presbyterian	None		ng												1.000		10.00	Yes	Yes	E			
15		" Milton	" "	M	Son	S	Dec	1907	3	O			England	Canadian	Presbyterian			ng														Yes	Yes	E			
16		" Charles	" "	M	Son	S	July	1910	1m	O			England	Canadian	Presbyterian			ng														Yes	Yes	E			
17	89 91	Church Earnest	" "	M	Head	M	July	1867	33	Irish			English	Canadian	Anglican	Merchant	10-0-07	Yes		OA	Lumber Store								24.000	1.000	840.00	Yes	Yes	E			
18		" Maud	" "	F	Wife	M	Oct	1870	30	O			French	Canadian	Anglican	None		ng														Yes	Yes	E			
19		" Jean	" "	F	Daughter	S	June	1894	11	O			English	Canadian	Anglican	None		ng														9 Yes	Yes	E			
20	90 92	Clarke William	" "	M	Head	M	Oct	1846	46	USA	1880		Irish	Canadian	R Catholic	Farmer	11-3-92	Yes			Farm Canada	52		70	800				3.000		36.00	Yes	Yes	E			
21		" Rose	" "	F	Wife	M	Dec	1846	44	O			Irish	Canadian	R Catholic	None		ng														Yes	Yes	E			
22		" William	" "	M	Son	S	July	1881	12	USA	1888		Irish	Canadian	R Catholic	None		ng														Yes	Yes	E			
23		" Thomas	" "	M	Son	S	June	1901	9	O			Irish	Canadian	R Catholic			ng														8 Yes	Yes	E			
24		" Bryan	" "	M	Son	S	June	1903	8	O			Irish	Canadian	R Catholic			ng														9 Yes	Yes	E			
25		" Edgar	" "	M	Son	S	May	1907	4	O			Irish	Canadian	R Catholic			ng														Yes	Yes	E			
26		" Charles T	" "	M	Son	S	March	1910	1m	O			Irish	Canadian	R Catholic			ng														Yes	Yes	E			
27		" Mary	" "	F	Daughter	S	Sept	1884	26	USA	1885		Irish	Canadian	R Catholic	None		ng														Yes	Yes	E			
28		" Catherine	" "	F	Daughter	S	Sept	1891	41	O			Irish	Canadian	R Catholic	None		ng														Yes	Yes	E			
29	91 93	Parker Eugene	" "	M	Head	M	July	1878	32	USA	1904		England	American	Congregation	Custom Officer	2-6-07	Yes			Depot Harbor	52		60	1100				4.000		20.00	Yes	Yes	E			
30		" Estella	" "	F	Wife	M	Sept	1878	32	USA	1904		Scotch	American	Congregation	None		ng												500		20.00	Yes	Yes	E			
31		" Chester	" "	M	Son	S	Feb	1904	7	USA	1904		English	Canadian	Congregation	None		ng														Yes	Yes	E			
32	92 94	O'Regan Bertram	" "	M	Head	M	Nov	1884	26	O			Irish	Canadian	R Catholic	Engineer	11-5-07	Yes			Locomotive Yard Head	52		70	1200				4.800		72.00	Yes	Yes	E			
33		" Agnes	" "	F	Wife	M	May	1890	21	O			Irish	Canadian	R Catholic	None		ng														Yes	Yes	E			
34		" (name illegible)	" "	F	Daughter	S	July	1909	1	O			Irish	Canadian	R Catholic			ng														Yes	Yes	E			
35	93 95	Hall James	" "	M	Head	M	Nov	1856	54	USA	1878		Irish	Canadian	R Catholic	Contractor	Laborer	Yes			Contractor	32	20	40	60	300	800		1.000		42.00	Yes	Yes	E			
36		" Anna	" "	F	Wife	M	Dec	1876	37	O			Irish	Canadian	R Catholic	None		ng														Yes	Yes	E			
37		" Anna	" "	F	Daughter	S	Aug	1901	17	USA	1878		Irish	Canadian	R Catholic	None		ng														Yes	Yes	E			
38		" Agnes	" "	F	Daughter	S	April	1903	8	USA	1878		Irish	Canadian	R Catholic	None		ng														Yes	Yes	E			
39		" Nellie	" "	F	Daughter	S	Oct	1904	14	USA	1878		Irish	Canadian	R Catholic	None		ng														9 Yes	Yes	E			
40		Marion Emily	" "	F	Boarder	W	July	1852	58	USA	1872		Irish	American	R Catholic	None		ng														Yes	Yes	E			
41	94 96	Obey Cyprien	" "	M	Head	M	March	1874	32	O			French	Canadian	R Catholic	Laborer	11-9-02	Yes			Freight Shed	52		60	600				1.000		17.64	Yes	Yes	F			
42		" Celima	" "	F	Wife	M	Aug	1875	35	O			French	Canadian	R Catholic	None		ng														Yes	Yes	F			
43		" Edos	" "	M	Son	S	Dec	1894	9	O			French	Canadian	R Catholic			ng														9 Yes	Yes	F			
44		" Josaie	" "	M	Son	S	July	1903	7	O			French	Canadian	R Catholic			ng														9 Yes	Yes	F			
45		" Andrew	" "	M	Son	S	Feb	1905	6	O			French	Canadian	R Catholic			ng														Yes	Yes	F			
46		" Ecluide	" "	M	Son	S	Oct	1908	2	O			French	Canadian	R Catholic			ng														Yes	Yes				
47		" Laurence	" "	M	Son	S	April	1911	1m	O			French	Canadian	R Catholic			ng														Yes	Yes				
48		" Elsie	" "	F	Daughter	S	Feb	1907	4	O			French	Canadian	R Catholic			ng														Yes	Yes				
49	95 97	Ettrico Carmello	" "	M	Head	S	March	1872	19	Italy	1911		Italian	Italian	R Catholic	Laborer	11-7-11	Yes			Freight Shed															
50		" Salvatore	" "	M	Lodger	M	April	1867	24	Italy	1905		Italian	Italian	R Catholic	Laborer	11-7-07	Yes			Freight Shed															

Left and Lines in 1911